

6

so british

Filer à l'anglaise pour une échappée chic dans ces demeures habilement revisitées. Elles déclinent à l'envi toute l'élégance un brin aristocratique propre aux Britanniques.

THE FIFE ARMS (1). Situé dans le village écossais de Braemar, le nouvel opus hôtelier des collectionneurs d'art Iwan et Manuela Wirth a rouvert, après restauration complète du bâtiment d'époque victorienne. C'est l'architecte Russell Sage qui a revisité les intérieurs dans un style opulent, avec tentures, tartans et tweeds soyeux, en référence au patrimoine écossais. Chacune des 46 chambres et suites décline un décor unique. Partout des œuvres d'art et des meubles anciens qui se marient aux œuvres commandées spécialement pour l'hôtel.

THE FIFE ARMS, Mar Road, Braemar, Aberdeenshire, Ecosse, Royaume-Uni. thefifearms.com

CAMBRIDGE UNIVERSITY ARMS (2). Le Cambridge University Arms a été revu de A à Z par l'architecte John Simpson et le designer Martin Brudnizki. En plein cœur de la ville, surplombant Parker's Piece, il comprend 192 chambres et suites. Mention très bien aux suites du dernier étage, pourvues d'un balcon et d'une salle de bains dans les tourelles. Au restaurant Parker's Tavern, où règne l'esprit de réfectoire des collèges, le chef Tristan Welch revisite les classiques britanniques. Et la bibliothèque souligne l'héritage académique de Cambridge.

CAMBRIDGE UNIVERSITY ARMS, Regent St, Cambridge, Royaume-Uni. universityarms.com

Fit for
a queen

THE DISTINCTLY BRITISH SPIRIT OF QUIET, SUBTLY ARISTOCRATIC ELEGANCE LIVES ON.

The Fife Arms (1). Art collectors Manuela and Iwan Wirth have reopened their hotel in Braemar, Scotland, with new décors by Russell Sage. Each of the 46 rooms and suites has its own look, blending tartans and rich tweeds with artworks and vintage furniture.

Cambridge University Arms (2). Freshly renovated by architect John Simpson and designer Martin Brudnizki, the University Arms features 192 rooms and suites, a restaurant serving classic British cuisine and a sumptuous library, in keeping with the city's academic heritage.

NOS ADRESSES

THE FIFE ARMS, Mar Road, Braemar, Aberdeenshire, Ecosse, Royaume-Uni. thefifearms.com

CAMBRIDGE UNIVERSITY ARMS, Regent Street, Cambridge, Royaume-Uni. universityarms.com

KINROSS HOUSE, Kinross, Perth & Kinross-Shire, Ecosse, Royaume-Uni. oetkercollection.com

DURSLADE FARMHOUSE, Dropping Lane, Bruton, Somerset, Royaume-Uni. durslادefarmhouse.co.uk

THE TALBOT, Yorkersgate, Malton, North Yorkshire, Royaume-Uni. talbotmalton.co.uk

LYMPSTONE MANOR, Courtlands Lane, Exmouth, Devon, Royaume-Uni. lympstonemanor.co.uk

2. CAMBRIDGE UNIVERSITY ARMS, Cambridge, Royaume-Uni.



DURSLADE FARMHOUSE (3). En 2009, les collectionneurs Iwan et Manuela Wirth font l'acquisition d'une ferme, dans le Somerset, datant du XVIII^e siècle. S'ensuit une réflexion avec l'architecte argentin Luis Laplace pour créer un lieu hybride, un lieu d'art, un lieu de sens, en parfaite osmose avec l'environnement. Les étables sont transformées en galerie d'art, restaurant et ferme agricole. Quant à l'ancienne habitation, elle s'est métamorphosée en une maison d'hôtes avec six chambres, salons douillets, salle à manger et cuisine chaleureuse, grâce au subtil travail de Luis Laplace: effets de vieillissement des murs, mobilier vintage, pièces chinées, œuvres d'art contemporain. Tout semble être resté dans son jus, l'exercice stylistique est brillant.

DURSLADE FARMHOUSE, Dropping Lane, Bruton, Somerset, Royaume-Uni. dursladefarmhouse.co.uk

KINROSS HOUSE (4). Riche de son expérience à travers des lieux emblématiques comme Le Bristol à Paris, l'Oetker Collection propose les Masterpiece Estates, cinq demeures privées en Angleterre et en Ecosse, que l'on s'approprie entièrement, tout en bénéficiant des prestations d'un palace. Dès l'arrivée, on est accueilli par un "host" qui s'occupe d'organiser les activités du séjour. Ainsi, à Cowdray House, à côté de Chichester, à Glen Affric ou encore à Kinross House (photo), en Ecosse, on s'adonne aux loisirs d'un lord britannique: ball-trap, dégustation de whisky ou de gin, croquet...

KINROSS HOUSE-MASTERPIECE ESTATES, Kinross, Perth & Kinross-Shire, Ecosse, Royaume-Uni. oetkercollection.com



3. DURSLADE FARMHOUSE, Bruton, Somerset, Royaume-Uni.

Durslade Farmhouse (3). This 18th-century farm in Somerset combines a gallery, restaurant and guest house. The décors by Luis Laplace glorify the effects of time on the walls while creating contrasts between vintage furniture and contemporary art.

Kinross House (4). The Oetker Collection's five Masterpiece Estates offer a unique experience: a private stay in a stately British manor, each with its own host to provide personalized service and organize activities: croquet, whiskey tastings...

4. KINROSS HOUSE-MASTERPIECE ESTATES, Kinross, Ecosse.



The Talbot (5). The new décor of this lovely hotel in Malton, North Yorkshire, exemplifies the English country style: canopy beds, fireplaces, old leather armchairs... In the kitchen, chef Robert Brittain works wonders with local products like smoked salmon and Yorkshire Shorthorn beef.

Lympstone Manor (6). Cozy interiors, grounds worthy of a landscape painting... Michelin-star chef Michael Caines has converted a Georgian manor in Devon into a delightful retreat for gourmets and nature lovers—who can enjoy bird-watching along the Exe estuary, which borders the property.



5. THE TALBOT, Malton, North Yorkshire, Royaume-Uni.

THE TALBOT (5). Délicieuse atmosphère que celle de l'hôtel The Talbot qui vient de rouvrir dans le village de Malton, dans le nord du Yorkshire. Souhaitée par les propriétaires Sam et Georgie Peaman, la rénovation de la bâtisse du XVII^e siècle fait la part belle à une déco qui souligne avec justesse les codes de l'art de vivre anglais : teintes sombres sur les murs, riches velours de Lewis & Wood, cotons imprimés de Parker & Jules et le linge lourd de Volga Linen, fauteuils en cuir vintage, lits à baldaquin, cheminée et ambiance de pub rustique pour le salon... En cuisine, le chef Robert Brittain travaille les produits exceptionnels de Malton, comme la double côte de bœuf Yorkshire Shorthorn, sans oublier les fruits de mer et le célèbre saumon fumé à chaud de Whitby's Fortune.

THE TALBOT, Yorkersgate, Malton, North Yorkshire, Royaume-Uni. talbotmalton.co.uk

LYMPSTONE MANOR (6). Extérieurs pittoresques, intérieurs ultracosy... Les Britanniques maîtrisent l'art de l'hôtel de campagne à la perfection. Preuve en est avec Lympstone Manor, une ex-demeure géorgienne privée, nichée dans le Devon et transformée par Michael Caines, chef anglais star et désormais hôtelier, en une parenthèse idéale – estampillée Relais & Châteaux – pour gastronomes et amoureux de la nature. Rassasiés par une cuisine étoilée gourmande et entraînés dans une douce rêverie par l'observation des nombreux oiseaux de l'estuaire de l'Exe bordant la propriété, les hôtes ne peuvent qu'apprécier la générosité sincère qui émane de cet endroit.

LYMPSTONE MANOR, Courtlands Lane, Exmouth, Devon, Royaume-Uni. lympstonemanor.co.uk



6. LYMPSTONE MANOR, Exmouth, Devon, Royaume-Uni.

PHOTOS PRESSE - DOMINIC BROWN / RONI HORN, UNTITLED, NO. 10, 2000 / COURTESY RONI HORN AND HAUSER & WIRTH - JOHN CAREY - MARK ASHBE